



PREMIUM ★
UITSTEKEND WANDELEN!



Wandelen

'Premium'-wandelen – de mooiste wandelroutes

Van tafeltourén en pelgrimswandelingen tot de Saar-Hunsrück-Steig

Tips en info's

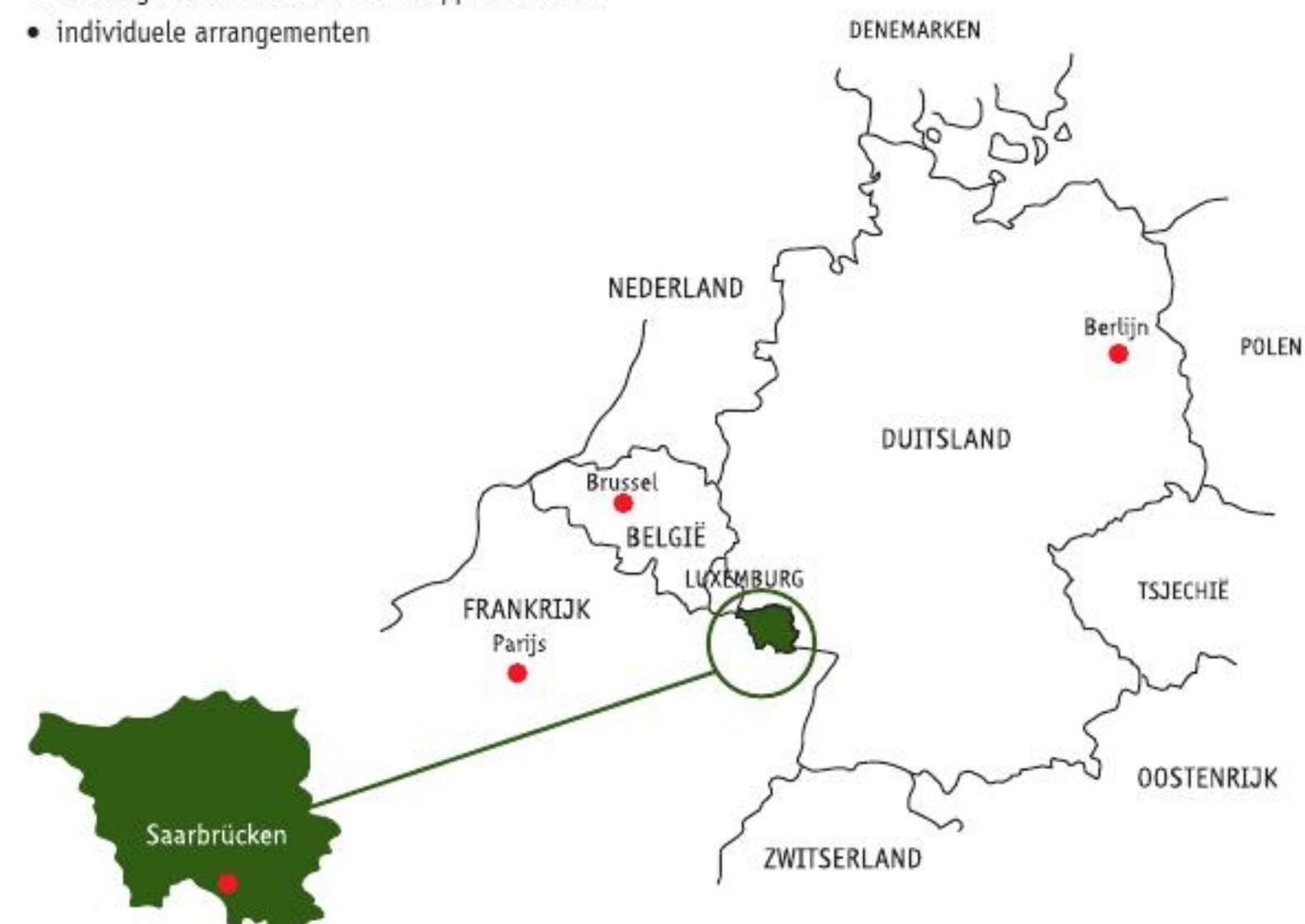


Waar ligt het Saarland?

De Duitse deelstaat Saarland grenst in het zuidwesten aan Frankrijk, met zijn westpunt aan Luxemburg en in het noordoosten aan de deelstaat Rijnland-Palts.

Uw persoonlijke vakantiewens ligt ons na aan het hart, wij geven u graag advies:

- informatie over het thema 'vakantie in het Saarland'
- boeking van hotels en vakantieappartementen
- individuele arrangementen



Vakantieservice Saarland

tel.: +49 (0)681 / 927 20 0

e-mail: info@tz-s.de

www.toerisme-saarland.nl

Bekijk ook ons webaanbod

www.toerisme-saarland.nl waar u o.a. het volgende vindt:

- online boekbare hotels en vakantieappartementen
- informatie over het SaarWandelland
- actuele evenemententips





Beste wandelliefhebbers,

In de afgelopen jaren beleefden we in Duitsland, in het Saarland in het bijzonder, een beduidende ontwikkeling in recreatie- en vakantievoorkeuren: wandelen is (weer) in de mode!

editorial

Vrijwel 70% van de Duitsers kan zich actief wandelaar noemen. Ook jongeren ontdekten in de afgelopen jaren het wandelen opnieuw. Tot de klassieke redenen om te wandelen behoren natuurlijk het genieten van de natuur en lichaamsbeweging/actief zijn. Tegenwoordig zijn de redenen, met name bij de jongere generaties, sterker gericht op innerlijk welzijn, zoals stress afbouwen en zichzelf terugvinden.

Wandelaars van nu zoeken een gemakkelijk toegankelijke en toch intensieve natuurbeleving, waarin ze zich voor enkele uren of dagen kunnen terugtrekken uit de hectische routine en ontspanning en rust vinden tijdens het wandelen door de landschappen.

Het Saarland heeft de laatste tijd een indrukwekkend en voorbeeldig aanbod in fascinerende rond- en etappewandelingen ontwikkeld. U bent hierbij van harte uitgenodigd om deze paden door toegankelijk gemaakte landschappen, en niet in de laatste plaats het culinaire aanbod onderweg!, te ontdekken.

Ik wens u een aangename wandelvakantie toe.



Prof. Dr. Heinz-Dieter Quack

Leiding onderzoekscentrum Wandern&Gesundheit
bij Dt. Wandelinstituut



24 – Wandelen in de voetsporen van de Jacobspelgrims.



8



18



13



16

8 – Heerlijk wandelen op meer dan 60 wandelpaden.

16 – Samen genieten van de Saarland Tafeltouren.

13 – Pret en ontspanning voor het hele gezin in de Center Parcs aan de Bostalsee.

18 – Saar-Hunsrück-Steig – Ochtendsfeer bij de Saarschleife.

Inhalt

Premium-wandelen	6–13
Wandelen met Premiumkwaliteit	8
Wandelplezier in Imsbach	10
Time-out op een landgoed	11
De wandeldagen van Schinderhannes	12
Center Parcs Park Bostalsee	13

Tafeltouren – Wandelen & Smullen	14–17
Wandelen & Smullen – De Saarland Tafeltouren	16
Saarbocht Tafeltour	17

Saar-Hunsrück-Steig	18–21
Pelgrimswandelingen: de Sint-Jacobsweg	22–25

Service en info's voor wandelvakanties	26–32
Uniform bewegwijzeringssysteem in de deelstaat Saarland	28
Kwaliteitshorecabedrijven	29
Wandelbaar Duitsland	31
Vakantiespecial: camping	31
Kaarten en literatuur	32

Tourismus Zentrale Saarland GmbH
 Franz-Josef-Röder-Straße 17
 66119 Saarbrücken
 tel.: +49 (0)681 / 927 20 0
 e-mail: info@tz-s.de
 www.toerisme-saarland.nl



PREMIUM*
UITSTEKEND WANDELEN!

Premium-wandelen

Met onze bekroonde Premiumwandeltochten wordt uw wandeltocht een echte natuurbelevenis!



De bijzonderheden van de Premiumtochten

Geniet tijdens een heerlijke wandeling van een dag of halve dag van de fraaie landschappen in het SaarWandelland. Markeringen en borden zorgen ervoor dat u nergens de weg kwijtraakt. Alle routes zijn uitgestippeld op basis van speciale landschapscriteria, waarin de natuur en de gekozen wegen een grote rol spelen. Onze 'Extratouren' ontvingen van het Duitse wandelinstituut na een gedegen controle op landelijk bepaalde criteria het Duitse wandelzegel 'Premiumweg', een bijzondere onderscheiding.

Bereid u alvast voor op een paar mooie wandeldagen in het Saarland!



Wandelen met Premiumkwaliteit

Ongerepte bospaden + afwisselende wegen + nauwgezette bewegwijzering: meer dan 60 tochten in het Saarland dragen het Premiumzegel van het Duitse wandelinstituut.



Hier heeft nog niemand een stap gezet, ofwel, het bos ziet er zo 'onbetreden' uit... Dit is een van de kenmerken van een Premiumtocht. De goedkeuring van het Duitse wandelinstituut garandeert de beste kwaliteit.

Degenen die zich op deze paden begeven, beleven de natuur in de puurste vorm. Aarde en gras in plaats van asfalt, rust en ontspanning in plaats van lawaai en stress. De criteria voor deze tochten liggen hoog. Nergens vinden wandelaars er zoveel in een relatief klein gebied als het Saarland. Door oeroude beukenwouden, bonte boomgaarden, langs

wilde beken, in het Saarland kunt u volop kiezen en naar hartenlust combineren.

Pak uw wandelspullen in, maar laat het kompas gerust thuis. De Premiumtochten zijn zorgvuldig aangegeven. Volg gewoon de markeringen en beleef een bijzondere en natuurlijke wandelervaring!

Vouwkaart Premium-wandelen

Aan het eind van deze gids vindt u een overzichtelijke wandelkaart in handig formaat met alle Premiumtochten in het Saarland.

Mocht deze kaart ontbreken, dan kunt u deze uiteraard bij ons nabestellen.



Saarland Touren applicatie



Het Saarland geeft een handige digitale gids uit voor wandelaars en fietsers: de gratis Saarland Touren-App. Deze app verstrekt nuttige informatie over alle wandel- en fietstochten in het Saarland: beschrijvingen, hoogteverschillen, beeldmateriaal, bezienswaardigheden en eetadresjes op het traject.

De nieuwe Saarland Touren-App voor iPhone en Android kunt u gratis downloaden:



Scannen en downloaden

Tip!

Wandelpreier in Hofgut Imsbach ***S



Hofgut Imsbach ligt op een idyllische plek in het Natuurpark Saar-Hunsrück.

Het is een waar rustoord dat zich goed leent voor diverse recreatieactiviteiten. De fraaie Premium-wandeltochten in de bosrijke omgeving trekken in elk jaargetijde veel wandelaars.

Toerentips

- Tafeltour Officierspad Imsbach (11 km)
- Schaumberg Tafeltour (10,9 kilometer)
- Primstaler Panoramapad (14,2 kilometer)

Inclusief:

- 2 overnachtingen met ontbijtbuffet
- 2 driegangenmenu's
- 1 lunchpakket of lunch
- 1 weldadig kruidenvoetbad
- Setje wandelkaarten
- Gebruik van sauna en fitnessruimte

Prijs per persoon:

in een tweepersoonskamer	v.a. € 170,-
in een eenpersoonskamer	v.a. € 200,-

Aanbieder:

M&M Gastro GmbH, Hofgut Imsbach 1,
66636 Tholey/Theley

Boekbaar via de Tourismus Zentrale Saarland,
tel.: +49 (0)681 / 927 20 0, info@tz-s.de



Hofgut Imsbach

Time-out op een landgoed Linslerhof ****



Landgoed Linslerhof

De mooiste wandelpaden liggen voor onze deur: onze medewerkers staan u met raad en daad bij met wandel- en uitgaanstips. Gebruik dit historische landgoed als uitgangspunt voor uw ontdekkingsreis door de Grootregio. Na de wandeling geniet u van de unieke sfeer in de Linslerhof en van culinaire tafelgeneugten in de Georgstube of in Restaurant St. Antonius.



Toerentips

- Oude grensweg in Berus
- Beruser Tafeltour (12,4 km)
- Hirn-Gallenbergtour (7,4 km)
- Wolfsweg (9,4 km)
- Rotsenpad (10,5 km)

Inclusief:

- 2 overnachtingen met ontbijtbuffet
- 1 viergangenmenu's
- 1 driegangenmenu's
- Gebruik van sauna en fitnessruimte
- wandelkaarte

Prijs per persoon:

in een tweepersoonskamer	v.a. € 199,-
in een eenpersoonskamer	v.a. € 259,-

Aanbieder:

Country life von Boch-Galhau GmbH & Co. KG,
Linslerhof 1, 66802 Überherrn

Boekbaar via de Tourismus Zentrale Saarland,
tel.: +49 (0)681 / 927 20 0, info@tz-s.de

De wandeldagen van Schinderhannes

Het kuur- en recreatieoord Weiskirchen ligt in het mooiste middelgebergte van Duitsland: het Natuurpark Saar-Hunsrück. De natuur bestaat hier uit uitgestrekte bossen en weiden en bevat wijdvertakte fiets- en wandelpaden. Genieten van het leven, goed eten en drinken, comfortabel overnachten en gezellig ontspannen, dat kan allemaal in hotel-restaurant Schinderhannes!



Enkele voorstellen voor wandeltochten

- Hochwaldpad (12 km)
- Tweedalenweg (13 km)
- Bergtocht van Weiskirchen (19 km)

Inclusief:

- 2 overnachtingen
- Uitgebreid ontbijtbuffet
- Lunchpakket
- Voorstellen voor uitstapjes
- (Wandel)kaarten van de streek

Prijs per persoon:

in een tweepersoonskamer	v.a. € 80,-
in een eenpersoonskamer	v.a. € 110,-

Aanbieder:

Hotel-Restaurant Schinderhannes, Trierer Straße 8, 66709 Weiskirchen

Boekbaar via de Tourismus Zentrale Saarland, tel.: +49 (0)681 / 927 20 0, info@tz-s.de



Bostalsee

13



Fotos: © Center Parcs

Center Parcs Park Bostalsee



Center Parcs heeft het hart van het Saarland veroverd en vervult sinds deze zomer de vakantiedroom van actieve families. De ligging direct aan de oever van het 120 hectare grote watersportmeer Bostalsee biedt talloze recreatieve mogelijkheden zoals zwemmen bij het strand van het park, zeilen, windsurfen, varen en vissen. Maak verfrissende fiets- en beleveniswandeltochten door het glooiende landschap van Natuurpark Saar-Hunsrück, of bezoek de vele andere culturele trekpleisters in de omgeving. Uiteraard biedt Park Bostalsee alles wat u van Center Parcs mag verwachten: het tropische zwemparadijs Aqua Mundo met een golfslagbad, drie adembene-mende glijbanen, Water Playhouse en meer; de Market Dome met mini-golfbaan, bowlingbaan, restaurants, supermarkt en een buitenterras direct aan het meer. De moderne cottages met twee verdiepingen en eigen terras liggen tegen de helling

en hebben deels een adembenemend uitzicht op het meer. Adem diep in en rust heerlijk uit in het nieuwste park van Center Parcs!

Boeken en informatie via
www.centerparcs.nl/park-bostalsee





Wandelen & Smullen



Ontdek de mooiste wandelroutes in het Saarland en rond de dag af met een smulocht door de voortreffelijke regionale keuken! Het Saarland is met zijn gevarieerde landschappen en bekroonde Premium-wandelroutes geschapen voor wandelaars. Een koksmuts wijst u de weg op de smulroutes.



Wandelen & Smullen



De Saarland Tafeltouren zijn een bijzondere variant op de Premiumwandeltochten. In een Tafeltour maakt u een fraaie wandeling en rondt u de dag af met een fantastisch diner.

U kent het wel: na een avontuurlijke wandeling zijn de leden moe en smaakt een maaltijd twee maal zo goed. Niets is een betere bekroning op een wandeldag dan een heerlijk etentje.

Het Saarland biedt met zijn zeven Tafeltouren een uitzonderlijke combinatie: onder het motto 'wandelen & smullen' genieten wandelaars overdag van wandeltochten over prachtige wegen en landschappen en 's avonds van culinaire toppers in geselecteerde restaurants. De koksmuts geeft de richting aan. Alle Tafeltouren staan op de overzichtelijke wandelkaart met nuttige informatie 'Premiumwandern'.



Saarbocht Tafeltour

Landhotel Saarschleife****



17



Natuurschouwspel inbegrepen

Midden in het bos krijgt u vanaf de burcht Montclair voor het eerst een vrije blik op de Saar. Na de veeroversteek aan de voet van de berg en een paar kilometer verder bergop, stuit u op het waarlijk ultieme uitzicht in het Saarland: vanaf het uitkijkpunt Cloef over de Saarbocht. Vergeet bij al dit moois echter niet, u daarna te trakteren op een verfijnde maaltijd uit de Saarlandse keuken! In het Landhotel Saarschleife**** kunt u een sympathiek familiebedrijf met een creatieve keuken verwachten. In de Sankt Nicolaus Stube met knusse zithoekjes, in de Montclairstube met Lotharingse sfeer, in de lichte Katharinenzaal en in de

gezellige openhaardkamer worden bij het jaargetijde passende rustieke gerechten en fijnproeversmenu's geserveerd.

Tafeltour-restaurant:

- Landhotel-Restaurant Landhotel Saarschleife

Inclusief:

- 2 overnachtingen in het Landhotel Saarschleife
- 2 x typisch Saarländs ontbijtbuffet
- 1 lunchpakket
- 1 groot 'tafeltourenmenu' (4 gangen)
- 1 rustiek menu (3 gangen)
- ontspanning in zwembad & sauna

Prijs per persoon:

in een tweepersoonskamer v.a. € 198,-
in een eenpersoonskamer v.a. € 224,-

Aanbieder:

Hotel Zur Saarschleife GmbH, Cloefstraße 44,
66693 Mettlach-Orscholz

Boekbaar via de Tourismus Zentrale Saarland,
tel.: +49 (0)681 / 927 20 0, info@tz-s.de

Startpunt: raadhuis Mettlach
(Tourist-Information)

Lengte: 16,2 km

Routeprofiel: afwisselende wandeling bergop en bergaf, kleine klimpartijen. Gemiddelde conditie en stapzekerheid vereist.

Looptijd: 6 uur

Seizoen: april t/m oktober (attentie: van november t/m maart en op maandagen vaart de veerpont niet!)





Saar-Hunsrück-Steig

Trekkingavontuur tussen Mosel, Saarschleife, Trier & Idar-Oberstein



Onder de top trails van Duitsland werd de Saar-Hunsrück-Steig als mooiste wandelweg van Duitsland bestempeld. De unanieme uitspraak van de jury luidde: schitterende wandeling, die smaakt naar meer! Om het even welk weer, de Saar-Hunsrück-Steig is steeds prikkelend, elke kilometer is spannend, veelzijdig en bovendien: altijd anders!

Saar-Hunsrück-Steig



Van het uitkijkpunt Mosel over Cloef in Mettlach-Orscholz tot in de edelstenenstad Idar-Oberstein en de Romeinenstad Trier loopt de 'Saar-Hunsrück-Steig'. Laat u door de 'Saar-Hunsrück-Steig' verleiden tot een waar wandelavontuur. Vanaf de heuvels van de Hunsrück beleeft u hierbij steeds weer nieuwe vergezichten. Of kies de routevariant via het meer Keller See, door het Riveris- en Ruwerdal naar Trier. Talrijke dagroutes die gecertificeerd zijn met het Duitse wandelzegel completeren een heel speciale wandelbelevens tussen de Saar, de Moezel, de Hunsrück en de Nahe.

Startpunt in het Saarland: Perl

Lengte: 218 km

Routeprofiel: nauw met de natuur verbonden trajecten met gevarieerd hoogteprofiel, gemiddelde conditie vereist

Looptijd: 9 resp. 12 dagen

Seizoen: het hele jaar

Meer informatie: www.toerisme-saarland.nl,
www.saar-hunsrueck-steig.de/nl



Van Moezel naar Saarschleife

21

Een fraaie tocht vanwege de vele landschappen: wijn-rivierlandschappen langs Saar en Moezel wedijveren met de bosrijke heuvelruggen en bergkammen van het middelgebergte de Hunsrück. Via smalle trekkerspaden beleeft u de natuur op onvervalste wijze, ver van de bewoonde wereld. Vlakke wandelroutes op zachte bospaden, door mooie weidelandschappen en langs idyllische beken en rivieren beloven rust en verademing.

Etappes

1e dag: aankomst

2e dag: wandelen van Perl naar Hellendorf (16,9 km)

3e dag: van Hellendorf naar Orscholz (16,5 km)

4e dag: ontspanning in Orscholz en vertrek

Bij de prijs inbegrepen:

- 3 overnachtingen met ontbijt in geselecteerd hotel/pension
- Wandelinformatiepakket
- Toegang tot het archeologiepark de Romeinse villa van Borg

Prijs per persoon:

in een tweepersoonskamer v.a. € 172,-

Te reserveren als optie

Bagagevervoer en terugreis naar vertrekpunt

Boekbaar via de Tourismus Zentrale Saarland

tel.: +49 (0)681 / 927 20 0, info@tz-s.de



Moselsteig – van Perl naar Trier

Loop de eerste etappes van de 365 kilometer lange Moselsteig! Talrijke resten uit een meer dan 2000 jaar oude **geschiedenis, bossen, wijnhellingen, schilderachtige dorpen** en natuurlijk door wijnbouw getekende landschappen en mensen. De Moselsteig legt de verbinding tussen deze elementen.

Bij de prijs inbegrepen:

- 5 overnachtingen met ontbijt
- Brochures met wandelinformatie

Prijs per persoon:

in een tweepersoonskamer v.a. € 222,-

in een eenpersoonskamer v.a. € 312,-

Boekbaar via de Tourismus Zentrale Saarland

tel.: +49 (0)681 / 927 20 0, info@tz-s.de

nieuw!



Pelgrimswandelingen: Sint-Jacobsweg



Op de routes van de St.-Jacobspelgrims –
door Saarland en Lorraine naar Metz

Mystiek, toverachtig, uniek – al meer dan 1000 jaren lokt de Sint-Jacobsweg pelgrims en reizigers uit alle delen van de wereld via de Europese routes naar het graf van de apostel Jacobus in Santiago de Compostela.

Pelgrimswandelingen: Sint-Jacobsweg



Hornbachweg

Sint-Jacobsweg tussen Hornbach en Metz (130/135 km)

Over een afstand van rond 130 km voeren de Sint-Jacobswegen van Hornbach naar Metz door het op-en-top karakteristieke landschap van het Saarland en Lorraine. Van Hornbach naar de Herapel (een oude Keltische vluchtburcht) in Lorraine kunnen pelgrims en wandelaars kiezen tussen een noord- en een zuidroute. Van beide trajecten gaat een heel speciale beking uit. De noordroute (ca. 130 km) loopt via Hornbach via het barokke Blieskastel en Saarbrücken en de zuidroute (ca. 135 km) van Hornbach door de idyllische Bliesgau via Sarreguemines naar de Herapel, waar de twee routes dan weer samenkomen.

Sint-Jacobsweg

zuidroute: Hornbach – Sarreguemines

noordroute: Hornbach – Saarbrücken

Etappes:

zuidroute

1. Hornbach – Medelsheim (16 km)
2. Medelsheim – Gräfinthal (15 km)
3. Gräfinthal – Sarreguemines (16 km)

noordroute

1. Hornbach – Blieskastel (15 km)
2. Blieskastel – Heckendalheim (12 km)
3. Heckendalheim – Saarbrücken-St. Arnual (12 km)

Inclusief:

- 2 overnachtingen met ontbijt
- pelgrimsdrankje
- transferservice naar het startpunt van de etappes
- wandelgids
- gitten parel

Prijs per persoon – zuidroute:

in een tweepersoonskamer v.a. € 159,-

Prijs per persoon – noordroute:

in een tweepersoonskamer v.a. € 140,-

Startpunt: Hornbach, klooster Hornbach

Eindpunt: Metz, kathedraal

Lengte: noordroute ca. 130 km –

in 6 etappes naar Metz

zuidroute ca. 135 km – in 7 etappes

naar Metz



Trier – Sint-Jacobsweg

Sint-Jacobsweg tussen Trier en Perl (45 km)

In Trier, waar zich in de abdij St.-Matthias het enige apostelgraf ten noorden van de Alpen bevindt, gaan de diverse takken van de Sint-Jacobsweg als één weg verder. Deze voert voor het merendeel op de voormalige Romeinse weg van Trier naar Metz Moezelopwaarts naar Konz. Hier kruist hij de Saar en loopt in een zachte glooiing omhoog richting Saargau. Via het dorpje Maklich voert de Sint-Jacobsweg door Körrig en in Merzkirchen bereikt hij een gedeelte van een andere Romeinse weg. Van hieruit ontvouwt zich een weids panorama over de Boven-Moezel, over

Startpunt: Trier, abdij St.-Matthias

Eindpunt: Perl

Lengte: 45 km

(2 etappes – Trier/Fisch en Fisch/Perl)

het Saardal en tot aan Lotharingen en Luxemburg. De weg loopt over de kamlijn van de Saargau boven Meurich en Kirf. Langs het plaatsje Borg, waar je in de gereconstrueerde Romeinse villa Borg een indrukwekkende kijk krijgt op de Romeinse architectuur en leefwijze. Vanaf Borg loopt de route langs de Pillingen Hof en door wijnbergen omlaag naar de Boven-Moezel. In het Saarlandse wijndorp Perl in de drielandenhoek van Duitsland, Frankrijk en Luxemburg eindigt het deeltraject van de Sint-Jacobsweg.

Vanaf Perl heeft u dan de mogelijkheid om via Schengen, Sierk-les-Bains of langs de Moezel via Thionville naar Metz te komen.





Service en info's voor
wandelvakanties

Wilt u graag alles zelf regelen en vindt u het heerlijk om uw vakantie tot in de puntjes te plannen? Wilt u goed geïnformeerd zijn en niet lang naar informatie zoeken? Compact en gebundeld geven wij u in ons servicegedeelte waardevolle tips over wandelvriendelijke overnachtingsadressen en kaartmateriaal. Zo kunt u uw wandelvakantie in het Saarland heel individueel voorbereiden. En mochten er desalniettemin nog vragen zijn, geven wij u ook graag persoonlijk advies!

Neem eenvoudig telefonisch contact met ons op via
tel.: +49 (0)681 / 927 20 0, of stuur een e-mail aan info@tz-s.de

Uniform bewegwijzeringssysteem in de deelstaat Saarland

Dankzij de grote infoborden in het SaarWandelland kunnen wandelaars zich ter plekke steeds snel oriënteren. Fragmenten van topografische kaarten bevatten telkens de mooiste wandelroutes per regio en belangrijke detailinformatie zoals wandelhutten, rivierlopen, uitkijpunten en verzorgingsmogelijkheden. Om u in de gelegenheid te stellen ook de omgeving aan weerszijden van de wandelroute nader te leren kennen, zijn er in drie talen bovendien tal van weetjes vermeld. Richtingbordjes met kilometervermelding wijzen u langs de wandelroutes nog eens extra de weg.



Online wandeltochtenplanner

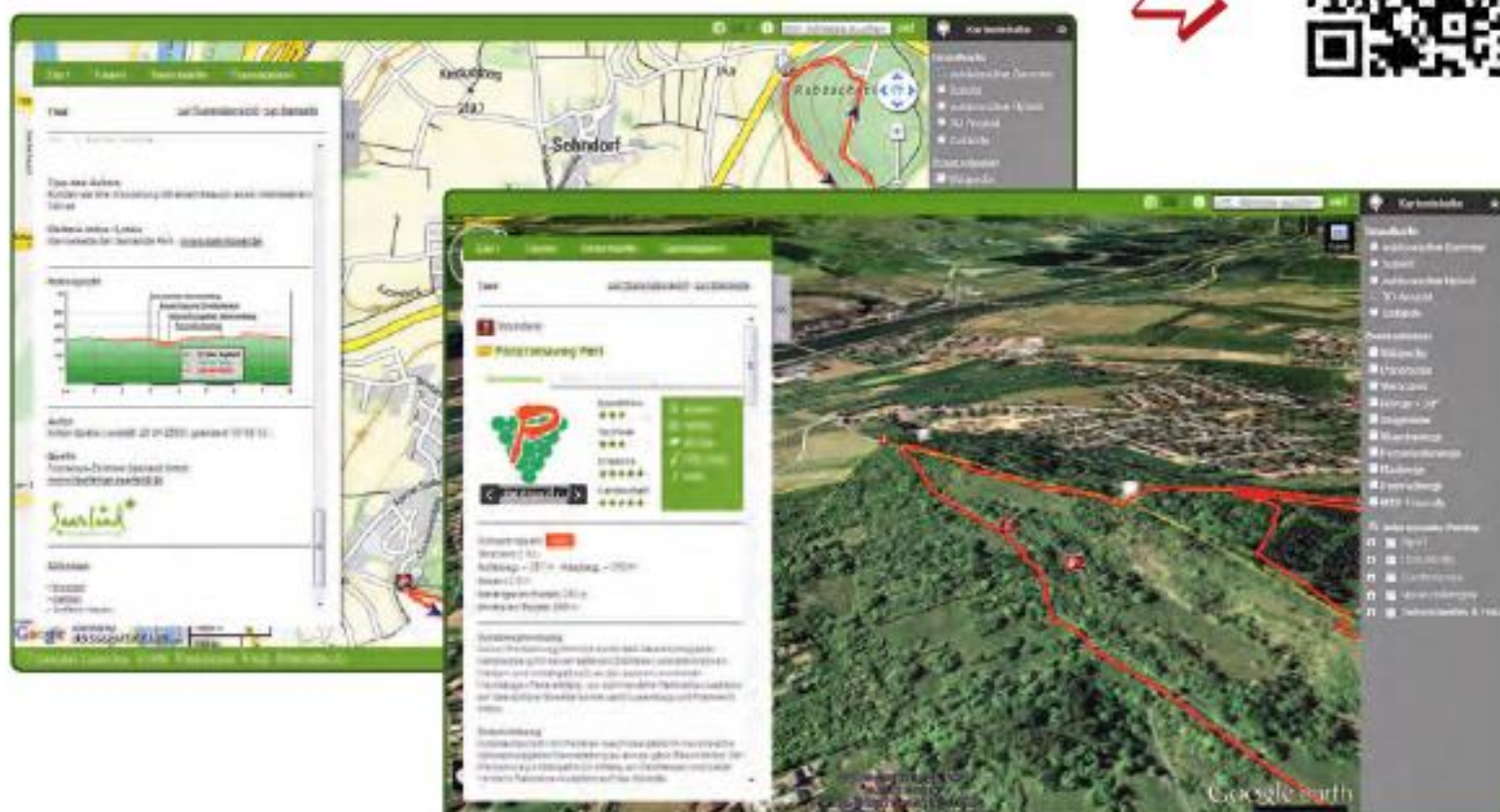
Op onze zorgvuldig geoutilleerde website bereidt u uw volgende wandelvakantie tot in de puntjes voor. Interactieve kaarten, uitgebreide details, aanbiedingen, eetmogelijkheden... in één muisklik. De wandeltochtenplanner geeft informatie over de totale tocht inclusief hoogteverschillen, routebeschrijvingen, informatie over bezienswaardigheden en eetmogelijkheden op de trajecten, parkeermogelijkheden, (snel)wegen en openbaar vervoer in de

omgeving. En dat alles rijkelijk voorzien van foto's om u een voorproefje te geven!

www.toerisme-saarland.nl

De gratis Saarland Touren-App met alle wandel- en fietstochten gratis downloaden

Scannen en downloaden



Kwaliteitshorecabedrijven Wandelbaar Duitsland



29

Tevreden, maar hongerig en moe! Iedereen kent deze toestand na een uitgebreide wandeltocht. Nu ontbreekt alleen nog het juiste overnachtingsadres op de juiste plek. Onze wandelvriendelijke hotels die alle zijn gecertificeerd overeenkomstig de criteria voor 'kwaliteitshorecabedrijven wandelen' van de Duitse wandelbond 'Deutscher Wanderver-

band', nodigen u uit het behaaglijk wandelgevoel vast te houden. De wandelhotels heten u van harte welkom. Zij zijn volledig ingesteld op uw wensen als wandelaar. U hoeft alleen nog maar uw benen omhoog te leggen en te genieten. Meer informatie en criteria vindt u op: www.wanderbares-deutschland.de

plaats, postcode	naam	straat	telefoonnummer
Overnachtingsadressen			
Homburg, 66424	Hohenburg Jugendherberge Familien-Jugendgästehaus Homburg	Am Mühlgraben 30	+49 (0)6841 / 36 79
Losheim am See, 66679	Haus Jägerseck F***	Poststraße 2	+49 (0)6871 / 920 95 16
Losheim am See, 66679	Hochwälder Wohlfühlhotel****	Zum Stausee 192	+49 (0)6872 / 969 20
Losheim am See, 66679	Seehotel Losheim***S	Zum Stausee 202	+49 (0)6872 / 600 80
Losheim am See-Hausbach, 66679	Ferienwohnung Schneider F****	An der Grotte 33	+49 (0)6872 / 63 46
Losheim am See-Wahlen, 66679	Gasthaus Dellborner Mühle G**	Dellborner Mühle	+49 (0)6872 / 920 40
Mandelbachtal, 66399	Ferienwohnung Hildegard F****	Prälat-Roth-Straße 11	+49 (0)6804 / 91 45 59
Merzig, 66663	Hotel Roemer***	Schankstraße 1	+49 (0)6861 / 933 90
Mettlach, 66693	Hotel Saarpark****	Bahnhofstraße 31	+49 (0)6864 / 92 00
Mettlach, 66693	Hotel Haus Schons***	Von-Boch-Liebig-Str. 1	+49 (0)6864 / 12 14
Mettlach, 66693	Hotel Zum Schwan***	Freiherr-vom-Stein-Straße 34	+49 (0)6864 / 911 60
Mettlach-Dreisbach, 66693	Jugendherberge an der Saarschleife	Herbergstraße 1	+49 (0)6868 / 270
Mettlach-Orscholz, 66693	Landhotel Saarschleife****	Cloefstraße 44	+49 (0)6865 / 17 90
Mettlach-Orscholz, 66693	Ferienwohnung Saarland-Blick F****	Gartenfeldstraße 10	+49 (0)6865 / 186 98 22
Mettlach-Tünsdorf, 66693	Ferienwohnung im Maigen F****/****	Im Maigen	+49 (0)6868 / 587
Mettlach-Tünsdorf, 66693	Ferienwohnung Tull's Bauernhaus F****	Martinstraße 22	+49 (0)6868 / 12 86
Neunkirchen, 66540	Ferienhaus Charlotte F****	Gladiolenweg 1	+49 (0)6821 / 227 57
Neunkirchen, 66539	Hotel Hör**S	Tannenschlag 8	+49 (0)6821 / 313 74
Nohfelden-Bosen, 66625	Merker's Bostal-Hotel***S	Bostalstraße 46	+49 (0)6852 / 902 40
Nohfelden-Bosen, 66625	Victor's Seehotel Weingärtner****	Bostalstraße 12	+49 (0)6852 / 88 90
Nohfelden-Eiweiler, 66625	Ferienwohnung Judith F***	Kapellenflur 13	+49 (0)6875 / 73 01
Nohfelden-Gonnesweiler, 66625	Haus Seerose***	Stauseestraße 5	+49 (0)6852 / 99 13 66
Nohfelden-Neunkirchen (Nahe), 66625	Hotel Landhaus Mörsdorf***	Nahestraße 41	+49 (0)6852 / 901 20

plaats, postcode	naam	straat	telefoonnummer
Overnachtingsadressen			
Nonnweiler, 66620	Gästehaus Braunshausen **	Peterbergstraße 40	+49 (0)6873 / 668 60
Perl, 66706	Hotel Maimühle *	Bahnhofstraße 100	+49 (0)6867 / 911 31 70
Perl, 66706	Hotel Winandy **S	Biringer Straße 2	+49 (0)6867 / 362
Perl-Eft-Hellendorf, 66706	Hotel Sonnenhof ***	Merziger Straße 3	+49 (0)6868 / 773
Püttlingen-Köllerbach, 66346	Ferienwohnung Bucherbach ****	Engelfanger Straße 22a	+49 (0)6806 / 21 50
Rehlingen-Siersburg, 66780	Restaurant-Land-Genuss-Hotel Niedmühle ****	Niedtalstraße 214	+49 (0)6835 / 607 04 50
Saarbrücken, 66123	Europa Jugendherberge Saarbrücken	Meerwiesertalweg 21	+49 (0)681 / 330 40
Saarwellingen, 66793	Maurer's GmbH&CO KG ****S	Schlossbergstraße 58	+49 (0)6838 / 860 01 24
Schmelz, 66839	Weihermühle-Gästehaus-Friesenhof G****	Im Appelstal 8	+49 (0)6887 / 969 99 00
Schwalbach, 66773	Hotel Mühlenthal ***	Bachtalstraße 214	+49 (0)6834 / 955 90
St. Wendel, 66606	Angel's, das Hotel am Fruchtmarkt ****	Am Fruchtmarkt 5-9	+49 (0)6851 / 99 97 21
St. Wendel, 66606	Felsenmühle	Kelsweilerstraße 54	+49 (0)6851 / 51 44
St. Wendel, 66606	Ferienwohnung Sommer F****	Schulstraße 43	+49 (0)6851 / 837 17
St. Wendel, 66606	Hofgut Imsbach ****S	Hofgut Imsbach 1	+49 (0)6853 / 501 40
Tholey, 66636	Schaumburg-Jugendherberge, Jugendgästehaus Tholey	Am Erlebnispark 2	+49 (0)6853 / 22 71
Überherrn, 66802	Romantik-Hotel Linslerhof ****	Linslerhof 1	+49 (0)6836 / 80 70
Wadern, 66687	Ferienwohnung Gertrud ****	Probsteistraße 31	+49 (0)6871 / 92 16 10
Wadern, 66687	Ferienwohnung Lauer F****	Morscholzer Str. 10	+49 (0)6871 / 24 34
Wadern, 66687	Hotel Dagstuhler Hof ***S	Poststraße 2	+49 (0)6871 / 920 95 16
Wadern, 66687	Hotel Zum Schloßberg ***	Nunkircher Straße 2	+49 (0)6874 / 181 80
Wadern-Reidelbach, 66687	Hotel Reidelbacher Hof **	Reidelbach Nr. 6	+49 (0)6871 / 903 50
Wallerfangen, 66798	Ferienwohnung Hotellerie Waldesruh F***	Siersburger Straße 8	+49 (0)6831 / 966 00
Wallerfangen-Kerlingen, 66798	Hotel Scheidberg ****	St. Vallier Straße 1	+49 (0)6837 / 750
Weiskirchen, 66709	Flair Parkhotel Weiskirchen ****S	Kurparkstraße 4	+49 (0)6876 / 91 90
Weiskirchen, 66709	Jugendherberge Weiskirchen	Jugendherbergsstr. 12	+49 (0)6876 / 231

Restaurants			
Großsölln-Karlsbrunn, 66352	Café-Restaurant Blockhaus	Mühlenweg 3	+49 (0)6809 / 18 07 28
Kleinblittersdorf-Bliesrandsbach, 66271	Gasthaus Kessler	Mittelstraße 3	+49 (0)6805 / 84 89
Losheim am See, 66679	Bistro Park der Vier Jahreszeiten	Zum Stausee 198	+49 (0)6872 / 901 81 00
Losheim am See, 66679	Hochwälder Brauhaus	Zum Stausee 190	+49 (0)6872 / 50 57 72
Losheim am See, 66679	Maison au Lac	Zum Stausee 200	+49 (0)6872 / 99 34 34
Losheim am See-Mitlosheim, 66679	Rittscheid-Hütte	Flürchen 75	+49 (0)1520 / 398 25 98
Losheim am See-Rimlingen, 66679	Dorfcabé Rimlingen	Am Hügel 2	+49 (0)6872 / 999 90 33
Wadern-Wadrill, 66687	Hochwald-Alm	Zur Hochwald-Alm	+49 (0)6872 / 50 56 66



Vakantiespecial: camping

Voor natuurliefhebbers is een vakantie op de camping een waar vakantieavontuur. Midden in de campingdrukte, langs het water, of in een rustig stukje natuur, iedereen vindt zijn stek tussen de andere kampeersers. Het Saarland biedt een ruime keuze uit geclassificeerde campings en camperplaatsen. De vijfsterrencamping aan de Bostalsee of de camping van Losheim bieden met de gevarieerde recreatie-, plezier- en sportacti-

viteiten de ideale voorwaarden voor een ontspannende en afwisselende vakantie in de natuur.

- U vindt in onze gratis brochure
- 'Camping und Reisemobile' uitvoerige informatie over alle campings,
- camperplaatsen en campervriendelijke eetgelegenheden.



Geclassificeerde campings in het Saarland:

Camping Bostalsee****

De vijfsterrencamping met modern sanitair, sauna en restaurant ligt aan het groot recreatiemeer Bostalsee, die voor jong en oud mogelijkheden biedt om zich te vermaken – zeilen, surfen, vissen, duiken of gewoon lekker op het strand liggen, boot varen, fietsen huren of naar de speeltuin. Hier staat alles klaar voor gezellige vakantiedagen!

Caravanplatz Mühlenweiher***

Camping Mühlenweiher in Kirkel ligt aan de voet van de burcht. Het is het centrale punt van een groot recreatiecentrum met zwembad, tennisbaan, voetbal, strandvoetbal en -handbal en andere sportmogelijkheden. De camping heeft 115 plaatsen, de wegen zijn verhard en verlicht. Er is een apart veldje met barbecue voor rugzak- en tenttoeristen.

Camping Losheim am See****

De camping is gelegen in de drielandenhoek (Duitsland, Frankrijk, Luxemburg) en direct aan het recreatiemeer Losheimer Stausee met zijn strandbad. Vanuit de camping kunt u op Premiumroutes door het mooi middelgebergte landschap wandelen en fietsen. Ook het tuinparadijs 'Park der Vierjahreszeiten' is een bezoek meer dan waard.

Camping Walsheim***

Ontdek vanuit deze camping met openluchtzwembad, speeltuin, E-bike-verhuur, W-Lan en restaurant het biosphere reserve Bliesgau. Alleen 30 minuten met de auto vanaf de hoofdstad Saarbrücken wachten op natuurliefhebbers moerasparelmoervlinders, de met uitsterven bedreigde steenuil en in het wild groeiende orchideeën.



Kaarten en literatuur



Wandelkaart Moselsteig

Het kwaliteitswandelpad van 365 kilometer lang gaat van Perl naar Koblenz langs de Moezel, door een van de mooiste landschappen in Europa. De weerbestendige en onverscheurbare wandelkaart bevat veel bezienswaardigheden, restaurants en recreatietips, en kaartfragmenten met exacte GPS-gegevens. Schaal 1:35.000.

€ 8,95



Wandelkaart Saar-Hunsrück-Steig

Weer- en scheurbestendige wandelkaart met navigatie-exacte deelkaarten van de afzonderlijke etappes van de Saar-Hunsrück-Steig en vertakkingen. Accommodatie- en recreatietips, kaarten op schaal 1:25.000.

€ 8,95



Wilt u één van de afgebeelde kaarten bestellen?

Bel ons gewoon even onder het nummer: +49 (0)681 / 927 20 0.

Stuur een e-mail aan info@tz-s.de, of bestel de kaart(en) rechtstreeks in onze webwinkel onder www.toerisme-saarland.nl.

Colofon

Uitgever: Tourismus Zentrale Saarland GmbH, Franz-Josef-Röder-Str. 17, 66119 Saarbrücken, tel.: +49 (0)681 / 927 20 0, e-mail: info@tz-s.de, www.toerisme-saarland.nl

Zetten & layout: Grafenstein Freizeit- und Tourismuswerbung GmbH, Tempelhofer Damm 94a, 12101 Berlin

Redactie: Tourismus Zentrale Saarland GmbH, Grafenstein Freizeit- und Tourismuswerbung GmbH (Frank Grafenstein, f.grafenstein@grafenstein.net)

Grafische vormgeving: Skadi Danneberg, Sonja Multhaupt

Titelfoto: intention Werbeagentur

Verdere foto's: Bilddatenbank der Tourismus Zentrale Saarland, phormat.de, Leistungsträger im Saar-

land, Kongress und Touristik Service, Tourist-Information St. Wendeler Land, Dreiländereck Touristik GmbH, Peter Michael Lupp, intention Werbeagentur, Center Parcs, Eike Dubois

Druk: Kern GmbH, In der Kolling 7, 66450 Bexbach

Alle gegevens werden volgens aanwijzingen van de ter plaatse verantwoordelijke personen en de deelnemende districten met grote zorgvuldigheid samengesteld. Desondanks kan niet worden ingestaan voor de juistheid en volledigheid van de gegevens.

Deze brochure is gedrukt op FSC-gecertificeerd papier (uitgave 2015).





Tourismus Zentrale Saarland GmbH

Franz-Josef-Röder-Straße 17, 66119 Saarbrücken

tel.: +49 (0)681 / 927 20 0, e-mail: info@tz-s.de

www.toerisme-saarland.nl